

Протокол

№

гр. София, 08.08.2025 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 47 състав, в
публично заседание на 08.08.2025 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Катя Аспарухова

при участието на секретаря Елеонора Стоянова, като разгледа дело номер **8020** по описа за **2025** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

На именното повикване в 14.40 ч. се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ А. Р. – подсигурен.

Не се явява адв. И., с пълномощно по делото. От същия депозирана молба за отлагане на делото с представени доказателства, че е извън страната за периода от 08.08 -10.08.2025г. Тази молба е оставена без уважение от състава, за което адв. И. е уведомен

ОТВЕТНИКЪТ Началник Отдел „Миграция“ – СДВР - редовно призована, представлява се от юрк. С., с пълномощно от днес.

Представени са и писмени бележки.

За СГП – редовно призована, не изпраща представител.

Явява се Д. Т. – преводач от/на арабски език.

Жалбоподателят чрез преводача – Разбирам превода. Не възразявам да ми бъде назначен за преводач Д. Т..

СЪДЪТ

ОПРЕДЕЛИ:

НАЗНАЧАВА Д. Т. за преводач от/на арабски език на жалбоподателя в настоящото съдебно производство.

СНЕМА самоличност на преводача:

Д. Т. – български гражданин, неосъждан, без дела и родство със страните.

ПРЕДУПРЕЖДАВА преводача за наказателната отговорност по чл. 290 НК. Обеща да даде верен превод.

На жалбоподателя чрез преводача се разясни от състава, че адв. И. не може да присъства днес, тъй като е извън страната, но доколко производството е бързо, може да се разгледа и без явяването на адвоката, ако жалбоподателят пожелае, ако не - ще се отложи за сряда.

Жалбоподателят чрез преводача – Възразявам делото да се гледа без моят адвокат, нека да го

изчакаме.

Юрк. С. – По даване ход на делото предоставям на съда.

Съдът указва на ответника, че актът е подписан „за ответника“ въз основа на посочената в същата заповед и следва да се установи компетентността му за това.

Юрк. С. – Нося тази заповед и удостоверение за материална компетентност.

СЪДЪТ намира, че ход на делото не следва да се дава и доколкото не следва да се дава в днешното съдебно заседание ход на същото, то не трябва да се приемат представените от процесуалния представител на ответника писмени доказателства. Следва да се приложат за приемане за следващото съдебно заседание.

Водим СЪДЪТ

ОПРЕДЕЛИ:

НЕ ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

ОТЛАГА И НАСРОЧВА делото за 13.8.2025г. от 13.30 часа, за когато страните и преводача са уведомени.

Да се уведоми адв. И. по имейл незабавно и по телефона в понеделник.

Определя за преводача възнаграждение в размер на 60лв. платими от бюджета на съда.

Издаде се РКО.

Протоколът изготвен в съдебно заседание, което приключи в 14=46 ч.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: